

Información militar

ORDEN DE LA COMANDANCIA MILITAR DEL DIA 20 DE NOVIEMBRE DE 1934.

El Excmo. Señor Ministro de la Guerra en telegrama de ayer, me dice lo siguiente: «Ordene licenciamiento individual...



Cuide usted su estómago porque es la base de su salud

Yo padecí también como usted, pero me curó el DIGESTÓNICO



La maquinilla más perfecta y segura para hacer cigarrillos dentro de su precio

Electricidad General Antonio Vega Arce. Instalaciones eléctricas. Reparación de toda clase de maquinaria eléctrica...

SASTRERIA de ELIAS LOPEZ MARCOS. La más surtida e innovadora. Pida lo más nuevo de la actual temporada.

PHILIPS RADIO. TALLER OFICIAL nº 231. Reparación de aparatos de todas las marcas.

MANJON. Para estudiantes y maestros CATÓLICOS. Estancia muy económica. San Juan, 33, 2.º BURGOS

Se vende papel blanco para envolver

Écos de la vida local

Nota de la Administración

Para la buena marcha de nuestra contabilidad y para evitar que esta Administración tenga que circular giros para el cobro de suscripciones...

Suscripción nacional para recompensar a las fuerzas que han intervenido en la represión del movimiento revolucionario

Table with columns for 'RECAUDADO EN EL GOBIERNO CIVIL' and 'Pesetas'. Lists contributions from Ayuntamiento de Valle de Valdelucio, CAJA DE AHORROS MUNICIPAL, D. Jesús Monje, S. A. Hidroeléctrica 'El Porvenir de Burgos', etc.

Se admiten donativos en EL CASTELLANO. Profesor de Normal, excedente LECCIONES MAGISTERIO - BACHILLERATO

Table for 'Para la viuda del Guardia de Asalto' with columns for 'GOBIERNO CIVIL' and 'Pesetas'. Lists Sra. Viuda de San Pelayo with 5 pesetas.

Suscripción pública a favor del Sindicato Católico de Mineros Españoles de Asturias

Pesetas D. Julián Miguel Núñez 2. Se admiten donativos en EL CASTELLANO y en el Círculo Católico de Obreros.

Gobierno Civil

Ayer, a las tres y media de la tarde, visitaron el Gobernador Civil y su esposa a los heridos del Ejército, Guardia Civil y de Asalto...

Para chocolates, los de D. Iglesias. No vende más que los que elabora él Mercado del Sur, núm. 10

Notas de la Alcaldía

JUNTA LOCAL DE INFORMACION DE EMIGRANTES.

Con arreglo a la norma decimo-séptima de la circular de Inspección General de Emigración de 22 de septiembre último, dictada en cumplimiento de lo dispuesto en el apartado 5.º de la orden del ministerio de Estado de 23 de agosto anterior...

La solicitud de dichos pasaportes deberá hacerse en el partido judicial de Burgos, por conducto de esta Alcaldía, a quien corresponde la presidencia de la Junta de Información de Emigrantes...

Para la viuda e hijos del Guardia civil muerto

Table with columns for 'GOBIERNO CIVIL' and 'Pesetas'. Lists Ayuntamiento de Valle de Valdelucio (10) and D. Justiniano Hidalgo (5).

Avenida

EL JUEVES: Día gráfico de actualidades Desde las cinco de la tarde a las once de la noche. SECCIÓN CONTINUA

Tribunales

Señalamientos para el día 22: Pleito procedente del Juzgado de Durango, sobre pago de pesetas, seguido entre don Domingo Santua con don Juan Antonio Barrenechea.

AUDIENCIA PROVINCIAL. Causa procedente del Juzgado de Victoria, seguida sobre desobediencia a la autoridad, contra don Teodoro González Zárate y otros 14 más concejales de dicho Vitoria.

Si quiere saborear buena cerveza EXIJA

Cerveza Damm DEPOSITO: Confitería Lastra

SI PRECISA en cualquier momento y con urgencia AUTO DE ALQUILER llame al TELEFONO 1-1-9

Garage Victoria. Instalado en la parada de coches para que el público sea rápidamente atendido por

CRISTALERIAS COMPLETAS 'LA COCINA'. Siempre novedades. Modelos especiales para bares y cafés. Vicente R. Canales, A. Bonifaz, 4, BURGOS

Notas de Sociedad

VARIAS. Ayer estuvo en Burgos y ha visitado la Catedral, acompañado de su esposa e hija, don Manuel Senante, ex-diputado a Cortes, y director del 'Siglo Futuro'.

ENFERMO. El R. P. Ignacio M.ª Aramburu, que como saben nuestros lectores está gravemente enfermo, según nos indican, ha experimentado bastante mejoría, dentro de su gravedad.

NECROLOGICAS. A la edad de 59 años, ha fallecido confortado con los Santos Sacramentos, don Enrique Costa Rapún, del comercio que fué de esta plaza y su entierro tendrá lugar mañana miércoles.

Testimoniamos nuestro pésame a sus hermanos, doña Clotilde, doña Emilia y don José, hermanos políticos, sobrinos, primos entre otros don Antonio Larrosa y demás familia y a nuestros lectores, pedimos una oración por el alma del finado.

Noticias varias. Una viga medianera de las casas números 4 y 6 de la calle del Pozo Seco se incendió esta mañana amenazando con propagarse las llamas a los citados inmuebles.

El domingo último se presentó en un garaje de esta ciudad, un individuo ocupando un automóvil de la matrícula M.-41.715, marca 'Nasch'...

El dueño del garaje denunció el caso a la Comisaría por infundirle sospechas que el coche pudiera ser de procedencia ilegítima.

La policía puso el hecho en conocimiento de la Dirección General de Seguridad, de donde comunicaron que el coche que se ofrecía en venta había sido robado en Madrid, y pertenecía a un señor que había en Valladolid.

Como consecuencia de ello se puso en movimiento la policía y los agentes señores Rodríguez y Piñillos, lograron detener en un hotel de esta capital al sujeto en cuestión que resultó pertenecer a una banda que se dedica a robar autos, llamado Román Rodríguez Simón, de 23 años, mecánico, natural de Almería y domiciliado en Madrid.

Ha ingresado en la Cárcel a disposición del juzgado número 16 de Madrid. El auto ha sido intervenido por la policía.

Colonia a 2'50 litro especial para el baño, barberías y familias numerosas

PERFUMERIA GAMARERO A. BONIFAZ, N.º 15 (frente al Banco Español de Crédito)

La policía de servicio en los trenes, ha detenido en uno de ellos a Francisco Arango Rodríguez, de 42 años, natural de Bayo, Ayuntamiento de Grado (Asturias) y domiciliado en Valladolid.

Se le ocuparon un revólver, una cacha, varios cuchillos, una copia de una escritura de reparto de hijuelas a nombre del detenido y 7.175 pesetas. Entregado al agente de servicio en la estación fué llevado a Comisaría donde dijo que venía de Buggedo a cobrar unas rentas y que las armas se las había encontrado en las inmediaciones de la estación de Miranda.

Ha ingresado en la Cárcel a disposición de la autoridad militar.

Notas religiosas

CARMEN.—Novena del 19 en honor de San Juan de los Rios. Por la mañana, a las ocho, en el altar del Santo, con acompañamiento de órgano y novena.

Por la tarde, a las seis y novena cánticos, reserva y novena con el Santísimo. Los tres últimos días '21, '22 y '23 habrá sermón por el R. P. Pío, y se dará a adorar la hostia del Santo.

Mes de noviembre dedicado a las difuntas Animas del Purgatorio. SAN LORENZO.—Novena de las difuntas Animas del Purgatorio.

Terminará con un solemne cantado por profesores de la Capilla de la S. I. C. SAN COSME.—La Asociación gilda canónicamente en esta plaza celebrará todas las tardes del mes las seis, los siguientes cultos.

Pladoso ejercicio de animación correspondiente al día de la novena. SAN GIL. Por la tarde, a las seis, novena cánticos, novena y responsos cantado.

Los viernes al termina, Calvario sufragio de las benditas Animas. SANTA AGUEDA.—Novena de las difuntas Animas del Purgatorio con un responso cantado.

MERCED.—El Apóstolado de Animas. Oración a sus difuntos en el día de Animas. Todas las tardes, a las seis, rezará el santo rosario, se tendrá pladoso ejercicio de Animas y la novena.

CARMEN.—Mes de Animas. Por la tarde, a las seis, novena cánticos, novena y responsos cantado. CAPILLA DE REPARACION DEL SAGRADO CORAZON.—Los días del mes de Noviembre, habrá misa de 9,30 en la que se hará el ejercicio de Animas rosario de difuntos.

Limpia barros desde el Buriete invisible y corriente (precios económicos) Depósito: DROGUERIA ORTEGA ANTIOQUA MERCED, 4.—BURGOS

Sección de Estadística. REGISTRO CIVIL. Nacimientos.—María Vives Pascual. Defunciones.—José Obregón García, de Sarracín, 8 años, Sarriena, me 35.

Laboratorio RADIO-ELECTRICO. Instalado con elementos ultra-modernos para la reparación de aparatos de todas las marcas por

Radio-Técnico-Oficial. Diagnóstico de averías gratis. stock de válvulas y accesorios. Representante de las marcas de prestigio. Cambio por aparatos de última tecnología. Solicite catálogo y nueva lista de emisoras con el mundo.

Eustasio Villanueva. Plaza Mayor, 48

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ETERNO DESCANSO DEL ALMA DE LA SEÑORA D.ª María Luisa Manzanedo Viuda de Mata que falleció en Burgos el 20 de Noviembre de 1932 después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica R. I. P. Sus hijos, don Odorico, doña Ana, doña Roselina y don Francisco; hijos políticos, doña Adela Urraca, don Carmelo Castrillo y doña Amalia G. Amaliach; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia Ruegan a sus amistades le tengan presente en sus oraciones. Todas las misas que se celebren mañana, día 22, en las Iglesias Parroquiales de San Lorenzo y San Gil, así como las que se digan en las Capillas del Santísimo Cristo y Milagrosa, en la Catedral, exposición del Santísimo y misas en las Religiosas Clarisas, Adoratrices y Reparadoras, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma. Burgos, 21 de Noviembre de 1934.

LA HUMANIDAD.—Agencia funeraria, San Juan 61. Teléfono, 272. EL SEÑOR Don Enrique Costa Rapún Del comercio que fué de esta Plaza ha fallecido en el día de ayer, a los 59 años de edad después de recibir los SS. SS. y la Bendición de S. S. (Q. E. P. D.) Sus hermanos, doña Clotilde, doña Emilia y don José (del Comercio de esta plaza); hermanos políticos, sobrinos; primo, don Antonio Larrosa, y demás familia Suplican a sus amistades le tengan presente en sus oraciones, actos de caridad por los cuales les quedarán agradecidos. Viva: Plaza Mayor, 26 y 27 Burgos 20 de Noviembre de 1934

MADRID Consejo de municipios Madrid 20 de Noviembre de 1934. La sesión de hoy. Consejo de municipios Madrid 20 de Noviembre de 1934. Se habían... Se habían... Se habían...

FUTBOL

DE CAMPEONATO EL... F. C. ARROLLA AL DE... CASTILLA, DE PALENCIA... VENCE POR CINCO TAN...

La jornada balompédica resultó desarrollada el domingo en el campo Laserna, entre burgaleses, representados en el juego por los equipos...

Castilla: Gago, Cea, Gil, Pampilega, Barrocal, Pedro, Calosada y Revilla. F. C.: Gadea, Tobar, Novo, Príncipe, Gamarra II, Oyan...

El Chimbo. PALENCIA, 2 - C. D. MIRANDES, 1. Público de foot-ball, hace mucho tiempo un gran psicólogo de multitudes...

En el terreno del juego la soberanía media burgalesa, que carbura perfección y por sí esto fuera...

Reanudado el juego ataca Miranda, rechaza Palencia y ayudado por las voces de los hinchas, se lanzan al asalto...

Impresión final por el juego desarrollado por ambos equipos lo justo hubiese sido un empate. X. X.

Clasificación actual. Después de la cuarta jornada del campeonato, las posiciones de los equipos...

Palencia . . . 4 4 0 0 19 4 8 Burgos F. C. . . 4 3 1 1 8 7 6 D. Mirandés . . . 4 1 5 3 15 11 0 D. Castilla . . . 4 0 0 4 2 20 0

Velas litúrgicas para el culto. HIJO DE Quintín Ruiz de Gauna VITORIA. PIDA USTED EL CAPITEL GAUNA PATENTADO. DE VENTA EN BURGOS Almacenes de Ultramarinos La Proveedora, San Juan, 83

Si el Gobierno no toma urgentes y eficaces medidas vendrá inevitablemente la ruina del agricultor

Cuando esperaban los labradores que el precio del trigo iría en aumento por haber desaparecido la prohibición de Cataluña de importar trigo del resto de la nación...

Hay que aplaudir la buena intención del Gobierno al señalar el precio de la tasa y destinar cien millones de pesetas para hacer anticipos a los labradores...

Como el vapor de agua condensado en las nubes desciende a la tierra unas veces en forma de lluvia que beneficia los campos...

La Comunidad de regantes de Pollos (Valladolid) ha formulado una razonada instancia solicitando que las obras del canal de dicho nombre...

Se anuncian por la Delegación los expedientes de información pública para la devolución de fianza a los contratistas de las siguientes obras...

¿CALLOS? Usando sólo tres días el patentado UNGUENTO MAGICO desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.

Las Obras Hidráulicas en la Cuenca de Duero

El encauzamiento del Odra-Concurso para proveer una vacante de ingeniero Agrónomo. Una acequia en Herrera de Pisuerga. El Canal de Pollos. Informaciones públicas.

La Delegación de los Servicios Hidráulicos del Duero, ha remitido a la Dirección General de Obras Hidráulicas, con su informe la instancia suscrita por los Ayuntamientos de Castrogeriz, Pedrosa del Príncipe e Hinestrosa (Burgos)...

Cumpliendo la resolución dictada por el ministerio de Obras Públicas, se convoca a un concurso con objeto de cubrir una vacante de ingeniero agrónomo afecto al Servicio de Expropiaciones de la Delegación de los Servicios Hidráulicos del Duero.

Recogiendo las aspiraciones que el Ayuntamiento, Comunidad de regantes y agricultores de Herrera de Pisuerga (Palencia), la Delegación del Duero solicita de la Superioridad autorización para llevar a cabo la ejecución del proyecto de acequia de Valdeomiranda...

Se anuncia por la Delegación los expedientes de información pública para la devolución de fianza a los contratistas de las siguientes obras: Presa del pantano del Arlanzón. Variante de la carretera de Palencia a Tinamayor...

¿CALLOS? Usando sólo tres días el patentado UNGUENTO MAGICO desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.

¿CALLOS? Usando sólo tres días el patentado UNGUENTO MAGICO desaparecen totalmente callos y durezas, ojos de gallo, verrugas y juanetes.

Diputación Provincial Comisión Gestora Sesión del día 19

Preside el señor Ruera y asistieron los señores Peralta, Val, Nebreda, Escribano, Blay y Fournier adoptándose los siguientes acuerdos:

Quedar enterada de un telegrama del señor director general de Ferrocarriles, relacionado con el proyecto de construcción del ferrocarril Madrid-Burgos.

Designar a los señores vicepresidente de la Corporación, secretario e interventor, para que asistan a la reunión de la Mancomunidad de Diputaciones que tendrá lugar en Madrid el día 21 del actual...

Se aprobó una moción de los señores Peralta y Val, pidiendo se modificase el acuerdo tomado en 21 de marzo de 1932, en el sentido de que tendrán derecho a percibir la subvención que les corresponde todos los caminos vecinales que se construyan...

Se faculta al señor presidente para que resuelva sobre la liquidación de los gastos causados con motivo de la instalación del pabellón en la Exposición de Valladolid.

Se faculta al señor presidente para que resuelva sobre la liquidación de los gastos causados con motivo de la instalación del pabellón en la Exposición de Valladolid.

Se faculta al señor presidente para que resuelva sobre la liquidación de los gastos causados con motivo de la instalación del pabellón en la Exposición de Valladolid.

De Vallejimenos

UN HOMBRE MUERTO DE FRIO. El día 17 se supo en este pueblo que el vecino de Quintanilla Urrilla, Ventura Roque, había salido el día anterior a recoger una chiva a Trasmonte...

Al fin el laborioso y honrado Ventura Roque pudo ser encontrado gracias a un vecino de Monasterio de la Sierra, que al venir a Vallejimenos, dijo que había visto a un hombre que desde lejos le pareció que andaba pensativamente...

Seguramente pasaron de ciento los vecinos de Hoyuelos, Barbadiello del Pez, Vallejimenos y Quintanilla Urrilla, que salieron a buscar a Ventura, luchando con una nevada de 30 centímetros.

Reciba la familia del desgraciado Ventura el testimonio de nuestro pésame. El corresponsal. Fernández Villa Hermanos BANQUEROS Casa fundada en 1872 BANCA - BOLSA - CAMBIO Compra de oro - Pago de cupones CAJA DE AHORROS LEA USTED SIEMPRE EL CASTELLANO

Anuncios económicos

Grid of small advertisements including: Ventas, Cajas de caudales incombustibles, Cajas murales, Se vende máquina Singer, Vendo o alquilo casa, Pérdidas, Colocaciones, Practicante de medicina, Se ofrece gratuitamente un aprendizaje, ¿Usted necesita trabajo?, ¿Usted necesita un obrero?, ¿Usted necesita un operario?, Se ofrece buena cocinera para la capital o fuera, Darán razón, Calle de Santander número 1, primero, izquierda, Se necesita oficial carretería en el taller de Constancio Martín, en Miñón de Santibáñez Zarzaguda.

Observación del Instituto Geográfico del día 21

BAROMETRO	TEMPERATURA
A las siete de la mañana, 692.1	Máxima a la sombra, 6
A las seis de la tarde, 691.2	Mínima a la sombra, 1,8

PLUVIOMETRO
A las siete de la mañana, 0
A las siete de la tarde, 0
Lluvia en milímetros, 0

NO CONTRA E USTED COMPROMISO ALGUNO

pidiendo números de muestra de una revista semanal de actualidad gráfica, que ostenta con orgullo el título de católica, está, desde su fundación, consagrada al Sagrado Corazón de Jesús, y se propone satisfacer legítimas curiosidades, publicando abundante información gráfica decente, de todo el mundo.

De 40 páginas semanales, números extraordinarios, sin aumento de precio para los suscriptores, bellísimas ilustraciones propias para encuadernar y dos revistas en folio encuadernables.

Si a usted no le interesan esos números de muestra una vez hojeados, no los tire, délos a aquel buen cristiano con el que suyo que está resueltamente decidido a no fomentarse con su dinero centros editoriales corruptores. Si le satisface y quiere suscribirse, mende con nota de aviso 20 pesetas, importe de la suscripción para 1935.

Escriba usted hoy mismo al señor administrador de

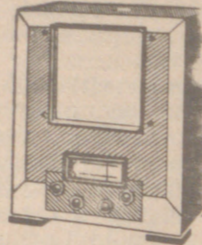
LA HORMIGA DE ORO
APARTADO 26 BARCELONA

CARBONES SAN RAFAEL
P. Orta García

Los mejores carbones de Figaredo, Mieres y Sama —de Langreo—
SANTA AGUEDA, 42 — Tel. 361 BURGOS

He aquí un receptor para técnicos y aficionado

MODELO DE PRECISIÓN R-440



LA VOZ DE SU AMO

diseñado para obtener el máximo rendimiento bajo las condiciones del Plan de Lucerna 1934. Le ofrecemos una demostración en cuantos detalles desee.



Eustasio Villanueva
Plaza Mayor, 48

Jamesway

MATERIAL AVICOLA POLLUELOS EQUIPOS PARA ESTABLOS
Plaza de San Vicente, 1. — BILBAO

NITRATO DE CHILE

sensacional baja de precios

consulte a su proveedor habitual



FABRICA DE LIBROS RAYADOS, DIARIOS, MAYORES, COPIADORES, ACTAS, ENCUADERNACIONES, ETC.

CAJAS DE CARTON EN GRAN ESCALA

Gonzalo Hernando Manrique

SUCESOR DE

RUFINO S. GONZALO

HUERTO DEL REY, 2, 4 y 6.—BURGOS

CALZADOS San Pablo 12 PÉREZ



Los de mayor duración y más económicos para invierno

Brodeado piel hierro, forro de piel, piso de goma antideslizante, todo cosido
15'50 Pesetas par
El mismo modelo sin forro a 14'25 par
Muchos más modelos a precios limitadísimos

Para abonar bien SULFATO DE AMONIACO 20/21 % de nitrógeno
Más barato. — Más nitrógeno. — Más cosecha



Sociedad Anónima Azamón
Arlabán, 7.—MADRID
VALENCIA: Pintor Sorolla, 39 BURGOS: Plaza de la República, 9

Cajas de caudales «Matth» Gruber

USTED CONSEGUIRÁ TOMAR UN BUEN CAJER PIDIENDO EL DE ESTA MARCA



CAFES EL DROMEDARIO SANTANDER

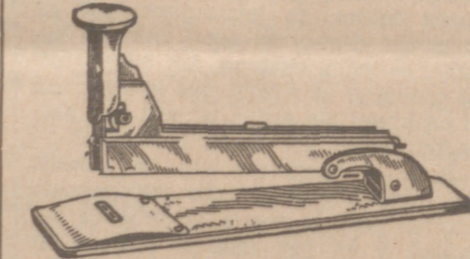
Venta al detail: Principales tiendas de Ultramarinos.—Estuches de un kilo, cuarto de kilo y bolsas de 1.000, 500, 250 y 100 gramos, en su empaquetado. Usted conseguirá tomar un buen café comprando el de esta marca.

Diamante VINO BLANCO EL MEJOR

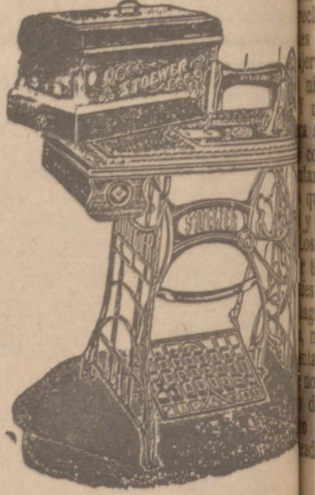
Casa Munguía

Plaza Mayor, 48 y Lain Calvo Sucursal: Plaza Mayor BURGOS

Primera casa en confecciones para caballero, señora, jóvenes y niños. Tejidos, Pañería y Sastrería



Cose - papeles, fabricación de Elbar. Fuerte y sólido, de 20, 25, 30, pesetas.



Máquinas coser, bobina central, de 550, 400, 450 y 500 pesetas. Alemanas. Enseñanza de bordar y preparado de costura.

Sección especial de efectos de oficina y máquinas de escribir UNDERWOOD. Hablando concertado con una casa de Nueva York la venta directa de máquinas de escribir UNDERWOOD, recomiendo que antes de efectuar sus compras vea y pruebe y elija de estas máquinas.



Máquina UNDERWOOD portátil último modelo, a 625 pesetas



Baja de precios de Máquinas escribir

Máquinas escribir UNDERWOOD, admite papeles de 30, 35, 40, 45, 50 y 55 centímetros de ancho. Máquina 5/14 admite papeles de 30, 35, 40, 45, 50 y 55 centímetros, y 1.000, según número de líneas.

Fábrica de libros de Comercio

DIARIOS, MAYORES, COPIADORES, REGISTROS Y RAYADOS DE TODAS CLASES

Gran fábrica de cajas de cartón para todas las industrias

ENCUADERNACIONES

PRECIOS MUY ECONOMICOS

ENRIQUE MARTINEZ

LAIN-CALVO, 12 — BURGOS

Folleton de EL CASTELLANO

(7)

LA NOVILAROS E ILLUJICU S. A.—Provincia, 1, Barcelona

La chica de la casa de al lado

Novela escrita en inglés, por Ruby M. Ayres; versión española de M. Rodríguez Rubí.

a juzgar por el sordido mal gusto con que el famoso Lambert tenía insalada su casa.

Alejo se él; pero yo me detuve un instante más, para echar una última ojeada al cuarto en que iba a vivir aquella a quien tanto quería.

De fijo se encontraría bien en él, todo lo bien que podía estar hasta que tuviera ella hogar propio.

Al dar la vuelta, sentí una dolorosa punzada en el corazón. Cada día parecía ensancharse más el abismo que

nos separaba. Ni siquiera se había tomado el trabajo de evitar mi presencia desde que sabía la vuelta de Don.

Casi cada día me hablaba desde su jardín, pero siempre de cosas indiferentes y sin aludir en lo más mínimo a lo que yo era el primer interesado en olvidar.

Tenía la impresión de que me había arrojado fuera de su vida, y aunque hubiera debido alegrarme, y procuraba alegrarme, mi corazón se consumía de pena.

Joy me hablaba continuamente de Don, de lo futuro, y una vez me dijo:

—¿Cuánto se alegrará usted de verme!

—Sí... y usted también — contesté, explayando su rostro con angustia, descomulgando trazas de alguna oculta emoción. Pero ella sólo repitió mis palabras con la mayor naturalidad.

—Sí... y yo también. Pensé en todos estos detalles mientras contemplaba el lindo cuartito que iba a ser de ella, y me dije:

«¿Qué a la postre no me ha querido nunca y todo ha sido una fantasía de chiquilla que ya se va desvaneciendo, y se disipará por completo con la alegría del regreso de Don.»

Hacia sobrehumanos esfuerzos por persuadirme a mí mismo de que era eso lo que deseaba, mas no podía impedir los tormentos de mi corazón, al verme privado de la apenas gustada felicidad.

El dueño de la cómoda casita me llamó desde abajo, y fui a reunirme con él.

—¿Cuándo vendrá Joy?—pregunté.—Me parece que la semana próxima — dijo Jardine con el tono de un satisfecho abuelo. — Para entonces su-

pone que lo tendrá todo arreglado y no habrá obstáculos para su venida.

—Puede dar gracias a la suerte de tenerle a usted por amigo—dijo yo.

El viejo agitó la cabeza en son de protesta.

—Más voy ganando yo que ella... Desde que murió mi esposa, estoy muy solo, Buchanan... muy solo.

«¿Estoy yo, acaso, más acompañado?», habría podido responder, pero no lo hice por temor a que adivinara el buen viejo que, hasta conocer a Joy, no me había dado cuenta de mi soledad.

Aquella noche también hablé con mi vecinita a través de la empalizada del jardín, y la dije que había recibido otra carta de Don.

—Yo también — contestó ella y siguió una ligera pausa, que interrumpió para preguntar:

—¿Le ha escrito a usted... qué tal ver... perderá la pierna?

—Sí—y mirándola añadió: — Peor habría sido si hubiera perdido la vida. Ella alzó los azules ojos, al preguntarme:

—¿Qué haría usted si fuera mujer y su prometido volviera... ¿liso?— Sintiendo que me ponía colorado, contesté:

—¿Qué había de hacer?... ¿Qué importancia puede tener eso cuando se ama a un hombre?

—Yo no he dicho que le ame — replicó ella con fugaz sonrisa. — Son muchas las que se prometen sin amor.

Comprendí adónde quería ir a parar, pero, amordazando mi corazón, contesté:

—Ninguna mujer digna de este nombre, abandonará a su prometido a causa de un accidente de guerra... Su desgracia la hará más fiel, o al menos, Jobería hacerla.

—¿Quiere usted decir que debería casarse con él, sean los que fueren sus sentimientos?

—Sí.

Seguí otra pausa.

—Opinamos lo mismo—dijo ella con calma,—y, naturalmente, eso es lo que me propongo hacer...

La siguiente mañana me trajo otra carta de Don. El «matasanos» aún no había tomado una resolución respecto a la pierna; pero lo que sí estaba decidido es que, por ahora, no se le trasladaría a Inglaterra.

«No se figure usted que estoy en do las boqueadas ni cosa por el estilo,—decía,— pero si nuestras dignas ridades permiten ponerme en comunicación con usted sobre un asunto que es para escrito, y sabe Dios cómo me pasará antes de que yo me vaya a casa. Haga usted todo lo posible por venir... Ya sé que lo hará.»

Hice cuanto estaba en mi mano, pero sin fruto. Carecía de «influencia» en el Ministerio de la Guerra, y me